



Merzhin

## Exo 7

EXO 7

Louise Attaque, Maceo Parker, Marcel et son Orchestre, ils sont tous passés à l'exo 7 ....

Et ils ont eu raison !!! Si votre idole du moment est de passage à Rouen, il y a de fortes chances que ce soit là qu'elle se produise. En dehors des concerts, l'exo 7 c'est aussi le lieu de référence pour les amateurs de Rock.

[ Salle de 900 personnes ]

Rouen - 02 35 03 32 30 - www.exo7.net

## Le Sillon



Le Sillon, lieu de toutes les découvertes, ce sont des spectacles jeune public et le festival « Le P'tit Strapontin » en mai ; des concerts de chanson française [Mathieu Boogaerts, Arthur H...] et de musique festive [Fabulous Troubadors, La Familia...], avec prochainement Le Taraf Dékalé le 30 septembre; des concerts humoristiques [Les Gigolos, Duel...] avec le mardi 10 octobre La Framboise Frivole ; la participation à des festivals et notamment Chants d'Elles avec le 24 novembre An Pierlé & White Velvet et encore bien d'autres choses...

Petit-Couronne - 02 32 11 57 02

sillon@ville-petit-couronne.fr



Europa Danse

## Opéra de Rouen Haute-Normandie

OPÉRA DE ROUEN

HAUTE-NORMANDIE

Opéra Musique Danse, entre tradition et modernité !

Opéras du grand répertoire (Madame Butterfly), récitals prestigieux (Patrizia Ciofi) et comédies musicales populaires (Un Violon sur le toit) occupent une place de choix avec 18 spectacles pour plus de 30 soirées.

33 concerts vous permettront de parcourir près de 4 siècles de musique. 10 rendez-vous chorégraphiques, avec l'arrivée très attendue des grands ballets internationaux [Marseille, Genève, Monte-Carlo]. 3 genres largement abordés donc, dans lesquels les enfants ne seront pas oubliés avec 9 spectacles spécialement concoctés pour eux [Marco Polo, Les Fables à la Fontaine].

Rouen - 02 35 98 50 98 - billetterie 0 810 811 116

www.operaderouen.com



Collection particulière

Frédéric E. Mei

## Le Théâtre Charles Dullin

théâtre Charles Dullin

Soucieux de représenter la quasi-totalité des styles, le Théâtre Charles Dullin réserve cette année encore une place privilégiée aux grands succès des théâtres parisiens, à l'humour, à la chanson, à la danse classique et folklorique ainsi qu'au spectacle jeune public.

Il s'ouvre également à de nombreux interprètes de notre région, poursuit sa collaboration avec d'autres structures culturelles de l'agglomération et les acteurs de la vie associative locale.

Grand-Quevilly - 02 35 68 48 91



An Pierlé & White Velvet

## Le Rive Gauche



Salle chaleureuse de 600 places, confortable et d'une excellente acoustique, le Rive Gauche, scène conventionnée pour la danse de Saint-Etienne-du-Rouvray, propose de septembre à juin 45 spectacles, de danse, bien sûr, mais aussi de théâtre, de cirque, d'humour, de musiques au pluriel, jeune public, et des expositions d'art contemporain. Savant dosage alternant les «têtes d'affiches» et des artistes régionaux ou des talents moins connus, chaque saison est plébiscitée par plus de 30000 spectateurs et 2500 abonnés. A découvrir sans plus attendre !

Saint-Etienne-du-Rouvray - 02 32 91 94 90



Souad Massi

C. Bellachè

## Le Trianon Transatlantique



Avec entre autre, L'Attirail, guLdeboA, Joseph d'Anvers, Mansfield Tya, La Maison Tellier, Les Fatals Picards, Jasmine Vegas, Emily Loizeau, Nosfell, Wax Taylor, Babx, Dominique A, Mayra Andrade, Ariane Moffatt... le Trianon vous accueille au son passionné de toutes les musiques actuelles, du théâtre et des cafés littéraires. En version gradins ou café-concert, avec bar ouvert sur la convivialité, entrez dans la ronde des créations et découvrez les nouveaux talents !

Sotteville-lès-Rouen - 02 35 73 65 99

trianontransatlantique@wanadoo.fr

www.trianontransatlantique.com



Babx



Convergence 1.0

## Scène nationale

Petit-Quevilly /Mont-Saint-Aignan

Née de la fusion entre la Scène nationale de Petit-Quevilly et le Centre d'Art et d'Essai de Mont-Saint-Aignan, la Scène nationale de Petit-Quevilly / Mont-Saint-Aignan dispose de deux salles : le Théâtre de la Foudre (ex Théâtre Maxime Gorki) à Petit-Quevilly et le Centre culturel Marc Sangnier à Mont-Saint-Aignan. Une programmation éclectique, laissant une large part aux jeunes artistes à découvrir ; théâtre, danse, cirque, marionnette et formes innovantes, auxquels s'ajoutent une programmation «jeune public» et des résidences d'artistes.

Petit-Quevilly / Mont-Saint-Aignan

02 35 72 67 55 - contact@scenationale.fr

SCÈNE NATIONALE  
PETIT-QUEVILLY / MONT-SAINT-AIGNAN

## Jeu concours

Gagnez 17 spectacles gratuits avec les Pass-spectacle !

Musique, danse, théâtre... les partenaires de cette rentrée culturelle vous offrent une sélection de 17 spectacles gratuits sélectionnés dans leur programmation 2006/2007.

Pour gagner ces « Pass-spectacle », il vous suffit de remplir un bulletin - concours disponible sur l'espace « Rentrée culturelle » le vendredi 29 de 10h à 19h et le samedi 30 septembre de 10h à 17h. Vous pouvez également jouer avec France Bleu Haute-Normandie et le-hiboo.com. Les gagnants seront tirés au sort parmi les bulletins ayant trouvé la bonne réponse à la question posée. Le tirage au sort aura lieu le samedi 30 septembre à 18 h sur le stand Fnac.

Découvrez ci-contre la liste des spectacles.



Suivez les sigles « pass » pour retrouver les spectacles à gagner.

Les spectacles pass

Automne en Normandie

LE CARNAVAL BAROQUE

Une rencontre entre les musiciens du Poème Harmonique et les acrobates du Centre national des arts du cirque, qui recréeront l'atmosphère extravagante des fêtes de la Rome baroque.

Jeudi 12 octobre - 19 h - Louviers, Scène Nationale au Théâtre du Grand Forum. Navette : départ Rouen place de la Madeleine 18 h

Centre culturel Voltaire

MABO ET TOLONÏ

Le jour où le petit Mabo est né, il n'y avait plus d'instrument, plus de Kora, plus de Djembé, plus de Balafon parce qu'un mauvais génie était passé par là... Ce conte musical utilise les marionnettes à tringles pour initier les jeunes spectateurs à la musique africaine et les emmener sur une terre lointaine...

Mercredi 25 avril - 20h30 - Deville Les Rouen

La Chapelle Saint-Louis

LA PLACE ROYALE

La Cie Catherine Delattres met en scène « La Place Royale », pièce baroque de Pierre Corneille. De jeunes héros, dépourvus d'expérience amoureuse, cherchent la liberté et s'essaient à l'art d'aimer. L'amour est-il compatible avec le mariage ?

Mardi 7 novembre - 19h30 - Rouen

Cirque Théâtre d'Elbeuf

MICHTO, LA FAMILLE MORALLÈS

Le nouvel épisode de la saga des « Morallès », encore plus dingue : Ernesto et sa bande sont de retour et cette fois, ils chantent ! D'Aznavour à Boby Lapointe en passant par les airs tziganes et le vrai rock'n'roll, il règne comme un air de cabaret et fête foraine sous le chapiteau.

Vendredi 8 décembre-20h30-Elbeuf, Place du Champ de Foire

Dieppe scène nationale

GULLIVER (THÉÂTRE/MARIONNETTES)

d'après Jonathan Swift / Compagnie Jaime Lorca (Chili) Guerres absurdes des Lilliputiens, îles volantes, animaux pensants, géants voyageurs, l'allégorie philosophique et critique des pérégrinations de Gulliver est un pilier de la littérature qui ouvrira la porte à bien d'autres esprits féconds.

Mardi 6 décembre - 20 h - Dieppe

Duchamp Villon - Hangar 23

D'ORIENT, CIE THOR

Danse - 10<sup>e</sup> festival RamDam sur scènes. Le Hammam, le Sahara et la Fête, trois symboles choisis par le chorégraphe Thierry Smits pour présenter les paradoxes de l'Orient. Trois tableaux où se mêlent profusion et sensualité, aridité et solitude et enfin la joie de vivre et la convivialité.

Mardi 10 octobre - 20h30 - Rouen, Hangar 23

L'Echo du Robec

LE CHANT DU CYGNE

Naissance d'une étonnante complicité entre un vieil auteur et son souffleur, complicité née d'une même passion : le théâtre. Ce texte est un hommage au théâtre, à ses acteurs, au lieu même et à ses auteurs. Quel plus beau thème d'ouverture ?

Vendredi 13 octobre - 20h30 - Rouen

Espace culturel Beaumarchais

LES TIT NASSEL'S

Entre tit'marionnettes, tit'lampes, tit'trucs sonores, tit'chansons et tit'percu, voilà un duo atypique qui a choisi de ne pas se prendre au sérieux. Mêlant avec habileté l'humour et la chanson à sens, les Tit Nassel's vont vous en faire voir de toutes les couleurs...

Jeudi 12 avril 2007 - 20h30 - Maromme

Espace culturel François Mitterrand

JEHRO

A la croisée de Ben Harper et Bob Marley, ce marseillais pourrait bien être la révélation française de l'année. Nourri de diverses influences musicales, il a enrichi sa valise musicale avec des styles musicaux allant du reggae à la soul, aux musiques latines, caraïbéennes, africaines...

Mercredi 4 octobre 2006 - 20h30 - Canteleu

L'Exo 7

MERZHIN

Merzhin continue d'exprimer à sa manière son identité celte, véritable richesse lorsqu'il s'agit de la mettre au service d'une musique, entre rock et chanson, résolument actuelle. Agrémenté de flûtes, saxophones, bombardes et de guitares, le nouvel album de Merzhin ne donne qu'une envie : se lever et danser.

Mardi 14 novembre 2006 - 20 h - Petit Quevilly

Opéra de Rouen Haute-Normandie

Carl Philipp Emanuel Bach : Symphonie « hambourgeoise » / Étienne Nicolas Méhul : Symphonie N°4 en mi majeur/ Robert Schumann : Concerto pour piano - Direction : Kirill Karabits / Piano : Laure Favre-Kahn - Orchestre de l'Opéra de Rouen.

Jeudi 31 mai 2007 - 20 h - Rouen, Théâtre des Arts

Le Rive Gauche

SQUAD MASSI

Une voix exceptionnelle, au timbre «fairouzien», un alliage subtil de flamenco andalou, de rock et de traditions maghrébines... Souad Massi, accompagnée de trois musiciens, sera en concert en version acoustique sur la belle scène du Rive Gauche.

Vendredi 16 février 2007 - 20h30 - Saint-Etienne-du-Rouvray

Scène nationale Petit-Quevilly /Mont-Saint-Aignan

CONVERGENCE 1.0 - ADRIEN MONDOT

Adrien Mondot détourne les règles de la gravité, de l'espace et du temps. Jeux de lumières et écran translucide nous donnent l'illusion qu'il jongle avec des centaines de balles ! Tandis que la musique, jouée en direct par une violoncelliste, sublime l'ensemble.

Mardi 20 mars 2007 - 20h30 - Théâtre de la Foudre, Petit-Quevilly

Le Sillon

AN PIERLÉ & WHITE VELVET

Concert pop rock, dans le cadre du festival Chants d'elles. Avec sa voix cristalline, son piano agile et sa façon de marier des mélodies pop avec des ambiances extravagantes, An Pierlé nous enchante et nous donne le frisson. Une artiste à découvrir sur la scène du Sillon avec son nouveau groupe White Velvet.

Vendredi 24 novembre - 20h30 - Petit Couronne

Le Théâtre Charles Dullin

COLLECTION PARTICULIÈRE

Spectacle musical de François Morel et Jean-Michel Ribes Après les « habits du dimanche », François Morel et son pianiste nous invitent à un spectacle où se mêlent histoires loufoques, textes colorés et personnages tendres, drôles, tristes. Bienvenue dans l'univers jubilatoire de ce spectacle de cabaret atypique!

Vendredi 23 février 2007 - 20h30 - Grand Quevilly

Le Trianon Transatlantique

BABX

Tignasse en broussaille, bobine ronde, sourire franc, voilà Babx. Hors mode, hors champ. Des mots qui claquent sur un scat, un rock, en transe, en world. Tel Ferré, Bashung, Arthur H, Loïc Lantoiné, Babx est exigeant, tranchant, charnel, spirituel.

Vendredi 26 janvier 2007 - 20h30 - Sotteville-Les-Rouen

# C'est la rentrée, sortez !

Les 29 et 30 septembre à l'Espace du Palais, les salles de spectacles de la région vous présentent leurs programmes 2006-2007. Pendant ces deux jours, profitez de tarifs préférentiels\*.

\* sur une sélection de spectacles, dans la limite des places disponibles.



# La rentrée culturelle mode d'emploi

Organisée à l'initiative de la Fnac de Rouen, la « Rentrée Culturelle » se déroule les 29 et 30 septembre 2006, à l'Espace du Palais, en partenariat avec la Ville de Rouen, l'Agglo. de Rouen et 17 salles de spectacles de la région.

Pendant ces deux jours, l'Espace du Palais est aménagé comme une véritable salle de spectacle et le public vient découvrir et rencontrer les responsables des principaux lieux culturels de la région qui présentent leur programmation 2006/2007.

C'est également l'occasion de bénéficier de tarifs préférentiels à la billetterie de la Fnac sur une liste de spectacles proposée par ces différents lieux.

Enfin un grand jeu concours sera organisé. Vous pourrez gagner plusieurs «pass-spectacles», sur place ou par l'intermédiaire des médias partenaires (France Bleu Haute-Normandie et le-hiboo.com), qui vous permettront de découvrir tout au long de la saison les salles de la région et d'assister gratuitement à 17 spectacles !



## L'Abordage



Salle de concerts réputée pour sa programmation [im]pertinente, l'Abordage pique la curiosité du spectateur et séduit un large public. Au programme, le métal sombre d'AqME croisera la luminosité folk de Ramona Cordova et de Two Gallants, le hip-hop délirant du Klub des 7, la puissance rock'n'roll des Lords Of Altamont, les vibrations soul/reggae d'Aggrolites et l'univers intimiste de Venus.

Evreux - 02 32 31 86 80 - [www.abordage.net](http://www.abordage.net)



© Robin  
P Venus

## Automne en Normandie



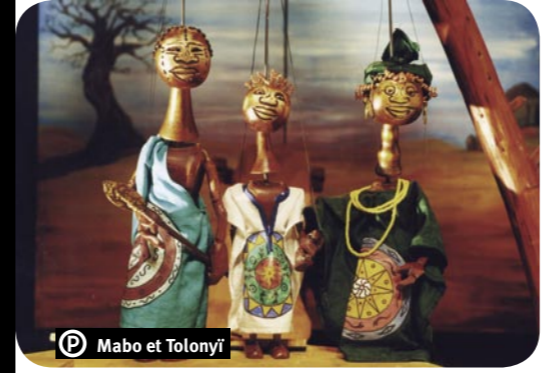
« Automne en Normandie » prend le relais d' « Octobre » et réveille votre rentrée avec danse, théâtre et musique du 11 octobre au 29 novembre.

Ce grand festival pluridisciplinaire vous fera sillonner le territoire haut-normand à la découverte de ce qui se fait de plus intéressant sur les scènes d'aujourd'hui. Bon voyage dans le monde du spectacle vivant !

[Navettes à votre disposition au départ de chaque ville]  
Rouen - 02 32 10 87 00 - [www.automne-en-normandie.com](http://www.automne-en-normandie.com)



© C. Garnet  
P Le Carnaval Baroque



© Mabo et Tolonyi

## Centre culturel Voltaire

Le Centre Culturel Voltaire réserve, cette année encore, une place privilégiée à la diversité : comédies, chansons, one woman show, opérette, spectacles « jeune public », concerts et manifestations chorégraphiques et dramatiques de l'école de musique... Il participe activement à de multiples événements majeurs en collaboration avec d'autres structures culturelles de l'agglomération comme les Transeuropéennes ou encore le Festival Chants d'Elles.

Déville-les-Rouen - Renseignements 02 35 68 48 91



© La Place Royale

## La Chapelle Saint-Louis



Le Théâtre de la Chapelle St-Louis est une maison où se rencontrent et se croisent des compagnies, des comédiens, des auteurs, des metteurs en scène et des publics. C'est d'abord un lieu de création et de diffusion pour les compagnies régionales et les compagnies conventionnées par la ville de Rouen, mais aussi un lieu d'accompagnement pour la jeune création. Un lieu où s'expérimentent de nouveaux langages pour le théâtre de demain.

Rouen - 02 35 98 45 05 - [www.chapellesaintlouis.com](http://www.chapellesaintlouis.com)

## Cirque Théâtre Elbeuf

8 spectacles et plus de 30 représentations seront à l'affiche du Cirque-Théâtre d'Elbeuf, centre régional des arts du cirque. Funambules et danseuses de cordes, troubadours et chanteurs, histoires de clowns, acrobates et jongleurs, âmes nomades et tziganes peuplent cette 7ème saison.

L'automne 2007 verra la réouverture du cirque en dur d'Elbeuf, une structure architecturale unique en France avec à la fois une scène de théâtre et l'espace pour une piste de cirque.

Elbeuf - 02 32 13 10 50  
billetterie@cirquetheatre.com  
[www.cirquetheatre-elbeuf.com](http://www.cirquetheatre-elbeuf.com)



© Michto, la Famille Morallès

© Jean-Pierre Estournet



© Gulliver

## Duchamp-Villon Hangar 23

Les musiques et les danses actuelles sont au cœur de la programmation du Théâtre Duchamp-Villon au Hangar 23. Temps fort de la vie culturelle rouennaise, le festival RamDam sur scènes fêtera ses 10 ans avec Akli D, Orange Blossom, la compagnie Accrorap... Sans oublier, notre programmation «Tendances actuelles» qui sera l'occasion de présenter Grand corps malade, Percubaba, Peter Van Poehl, Brisa Roché et un Hamlet hip hop.

Rouen - 02 32 18 28 10  
[www.theatreduchampvillon.com](http://www.theatreduchampvillon.com)



© Le chant du Cygne

## Écho du Robec



Le 7 octobre, l'Echo du Robec ouvre ses portes. Un théâtre, c'est d'abord un lieu, un outil. Notre nom porte cela : Robec, du nom de la rivière qui longe cette ancienne teinturerie et d'un théâtre disparu. 170 places, 100m<sup>2</sup> de plateau, un grand foyer, une salle de répétitions, des loges et des bureaux confortables... Nous avons investi ici des années de travail, parce qu'une aventure théâtrale ne peut naître que d'un lieu propice.

... Et pourquoi l'Echo ? Parce que nous voyons le théâtre comme une caisse de résonance du monde. C'est le lieu où on interroge la parole, sa signification, son cheminement dans les corps, c'est une chambre noire sur laquelle se reflète le monde et d'où on peut le questionner.

Darnétal - 02 35 88 61 73 - [www.echodurobec.fr](http://www.echodurobec.fr)



© D'Orient



© Les Tit Nassel's

© Marionette Francis Verhét

## Espace culturel Beaumarchais

En 5 ans d'existence, l'espace Beaumarchais, a su s'imposer et ravir ses spectateurs en créant un lieu de découvertes, de rencontres et d'échanges où il fait bon vivre, ensemble. Autour d'une programmation riche allant de la chanson française au jazz, jalonnée de découvertes et de métissage, l'espace Beaumarchais allie la musique au théâtre, proposant des soirées cabarets intimes, ou encore des temps de réflexion et de partage, sans oublier les spectacles jeune public en direction des familles.

Maromme - 02 35 74 05 32



## Espace culturel François Mitterrand

A l'Espace Culturel François Mitterrand de Canteleu (une salle de spectacle, un cinéma, des ateliers, une médiathèque) ils sont passés par là : Tété, Lo'Jo, Dick Annegarn, Katerine, ils passeront par ici : Jehro, Natacha Atlas, Claire Diterzi, Jack The Ripper, Kékélé... Musique, danse, théâtre, jeune public, expos, contes ... on trouve de tout à l'ECFM !

Canteleu - 02 35 36 95 80



© Jehro

## La Fnac



Vos spectacles préférés sont à la Fnac ! Pour réserver toutes vos sorties, la Fnac Rouen est à votre écoute ! A l'occasion de l'opération « Rentrée Culturelle » découvrez les spectacles proposés dans les salles de la région, choisissez et... réservez dès à présent vos soirées à des tarifs préférentiels.

Réservation : magasins FNAC,  
0 892.68.36.22 (0,34 €/min) et [www.fnac.com](http://www.fnac.com)

## L'Agglo. de Rouen



L'Agglomération de Rouen est une des principales collectivités de notre région. Créée en 2001, elle participe à la vie culturelle locale. Propriétaire du Zénith, l'Agglo de Rouen vient de lancer un nouveau projet avec l'ouverture attendue en 2008 du Hangar 106. Sur les quais rive gauche, cette salle labellisée musiques actuelles offrira une scène de 1.100 places et six studios d'enregistrement et de répétition. Un plus pour les artistes et les publics. Rive droite, les arts seront aussi à l'honneur avec une salle d'exposition créée dans le Hangar 2. Et, chaque année, en mars, l'Agglo organise le festival des Transeuropéennes : quinze jours de spectacles ouverts à tous avec des artistes venus de toute l'Europe. Bonne saison à tous.

## La Ville de Rouen



La Ville de Rouen est heureuse de participer à cette nouvelle édition de la « Rentrée Culturelle », témoin de l'énergie et de la créativité de notre ville et de sa région pour proposer aux publics une offre culturelle diversifiée et de qualité.

Cette année encore, les établissements de la Ville égrèneront une programmation alléchante et Rouen vous invite à quelques rendez-vous particulièrement exceptionnels : la re-découverte en décembre du Gros-Horloge après travaux, la fête en mars autour du Muséum d'Histoire Naturelle qui rouvre enfin ses portes, le vingtième anniversaire du festival du Cinéma Nordique qui annoncera le printemps, une nouvelle édition du festival Voix de Fête en mai ou encore, en juillet, les désormais incontournables Terrasses du Jeudi... Une saison à l'image de Rouen, solidaire, agréable et rayonnante.